

Documentación diplomática.



HIC JACUYT V BANBA REX GODORVM

Germán Lafont Mateo.

“Recibe el nombre de Cartulario el libro confeccionado por un organismo o un particular en el que se copian privilegios, derechos, títulos de propiedades, concesiones y en general cualquier documento de su archivo. Se realizaban las copias como medida de seguridad, ante una posible pérdida del original.” Decreto 122/2003 de Cantabria.
(.. y para su conocimiento global.)

INDICE

01.-	972, septiembre 7	García Fernández dona San Román a Arlanza.	199
02.-	993, abril 9	Donaciones a Cardeña en Pamplica .	200
03.-	1041, abril 6	Donaciones a Cardeña en Pamplica .	200
04.-	1068, marzo 18	Sancho II iglesia de San Martín en Pamplica a Oca.	201
05.-	1081,	Álvaro dona propiedad en Villa nueva de Pamplica .	203
06.-	1104, a 1151	Alfonso VII, concede Fueros a Pampliga .	204
07.-	1151, agosto 8	Sancho III, Carta Puebla y Fuero a San Vicente .	205
08.-	1154, agosto 18	Alfonso VII da San Vicente de Panplica a Arlanza.	207
09.-	1187, junio 1	Alfonso VIII, heredades a las Huelgas en Pampliga .	207
10.-	1188, mayo 12	Clemente III, Huelgas propiedades en Pampliga .	209
11.-	1202, diciembre, a	Las Huelgas compra tierra en Pampliega la Vieja .	209
12.-	1202, diciembre, b	Las Huelgas compra tierra en Pampliega la Vieja .	210
13.-	1203, febrero 10	García Fernández compra tierra en Torre .	210
14.-	1205, marzo 12	Abad de Villamayor compra en San Román .	211
15.-	1207, mayo 1	Nicolás de Pampliega vende casa en Burgos.	211
16.-	1209, febrero 31	Alfonso VIII confirma Fueros de Pampliega .	211
17.-	1213, agosto 23	Alfonso VIII da San Román al Hospital del Rey.	213
18.-	1214, mayo	Alfonso VIII compra en San Román y Torre .	214
19.-	1214, junio	Alfonso VIII compra heredades en Santiuste .	214
20.-	1214, s.f.	Alfonso VIII compra heredades en Santiuste .	215
21.-	1214, s.f.	Alfonso VIII compra heredades en Santiuste .	215
22.-	1214, s.f.	Alfonso VIII compra heredades en Santiuste .	216
23.-	1214, junio 4	Alfonso VIII, casa de San Vicente a Arlanza.	216
24.-	1215, noviembre	Las Huelgas compran tierra en Santiuste .	216
25.-	1215, diciembre	Las Huelgas compran heredad en San Román .	217
26.-	1216, marzo 28	Inocencio III, deslinde diócesis Burgos y Osma.	218
27.-	1217, septiembre 21	Honorio III, iglesia de San Vicente de Pampliga.	219
28.-	1218, junio 9	Honorio III, Santiuste pertenece a Covarrubias.	220
29.-	1219, septiembre 11	Honorio III, propiedades de las Huelgas en Pampliga .	220
30.-	1219, octubre 29	García Fernández compra en Torre de Padierno .	221
31.-	1221, julio 30	Fernando III, reparación presa de Soto, Pampliga .	222
32.-	1223, febrero 10	García Fernández compra en San Román .	222
33.-	1223, septiembre	Las Huelgas, sernas en San Martín .	223
34.-	1225, diciembre	Las Huelgas, heredad en Santiuste .	224
35.-	1228, marzo 4	García Fernández, heredad en Panpliga y Torre .	225
36.-	1228, junio	Las Huelgas compran heredad en Torre .	226
37.-	1228, julio	Las Huelgas compran heredad en Torre .	227
38.-	1229, mayo	Las Huelgas compran heredad en Torre .	228
39.-	1230, abril	Las Huelgas compran heredad en San Román .	228
40.-	1230, sin fecha	Las Huelgas, Santiuste y San Román .	229
41.-	1234, julio 31	Las Huelgas, heredades en Panpliga y Santiuste .	230
42.-	1235, julio 1	Villamayor compra heredad en Torre de Padierno .	231
43.-	1241, diciembre	Tierras, casas y viñas para hospital en Panpliga .	231
44.-	1246, abril 19	Inocencio IV, heredades de las Huelgas en Panpliga .	232
45.-	1250, junio 5	Las Huelgas compran molino de la Corva .	232
46.-	1253, octubre	Villamayor arrienda heredad en Torrepadierno .	233
47.-	1254,	Alfonso X, confirma documento 31 a Pampliga .	234
48.-	1254, diciembre 25	Alfonso X, confirma Fueros de Panpliga .	234
49.-	Sin fecha	Alfonso X, exención de Portazgo a Panpliga .	235
50.-	1254, diciembre 28	Alfonso X confirma documento 17 a San Román .	235
51.-	1255, febrero 28	Alfonso X confirma documento 4, San Martín .	235

52.-	1255, mayo 12	Las Huelgas, heredad en San Martín .	235
53.-	1255, agosto 1	Mayor Arias adquiere heredades en Torre .	236
54.-	1266, septiembre 6	San Pedro de Arlanza, la casa de Panpliga .	238
55.-	1273, julio 11	Alfonso X, Mercado franco a Panpliga .	239
56.-	1274, marzo 16	Alfonso X a San Román , de las Huelgas, Portazgo.	239
57.-	1274, abril 13	Alfonso X, privilegios por Wamba a Pampliga .	240
58.-	1274, julio 1	Alfonso X, pleito entre Pampliga y Palazuelos.	241
59.-	1281, marzo 5	Don Manuel ampara a su ama doña Toda.	246
60.-	1281, octubre 22	Las Huelgas adquieren heredad en San Román .	246
61.-	1285, abril 3	Sancho IV, exención de Portazgo a San Román .	248
62.-	1286, enero 11	Diego García, heredades en Torre y San Román .	248
63.-	1291, junio 20	Sancho IV, confirma Fueros a Pampliga .	249
64.-	Sin fecha	Sancho IV, privilegio de Portazgo a Pampliga .	250
65.-	1295, agosto 3	Carta de Hermandad de los concejos de España.	250
66.-	1295, agosto 8	Fernando IV confirma todos los fueros.	254
67.-	1296, julio 26	Alfonso García de Pampliega, vasallo de don Juan.	255
67.-	1296, agosto 5	Alfonso García de Pampliega, vasallo de don Juan.	256
67.-	1296, septiembre 9	Jaime II de Aragón a Alfonso García de Pampliega.	256
68.-	1297, enero 2	Fernando IV, dona Pampliga a García Fernández.	256
69.-	1299, octubre 3	Alfonso García de Pampliega, testigo.	257
70.-	1301, abril 6	Fernando IV, exención de Portazgo a San Román .	258
71.-	Sin fecha	Fernando IV, exención de Portazgo a Panpliga .	258
72.-	1301, junio 2	Juan García compra viña por 55 mrs. en las Arenas.	258
72.-	1301, junio 2	Juan García compra viña por 200 mrs. al Arenal.	259
72.-	1301, junio 2	Juan García compra viña por 200 mrs en las Eras.	259
72.-	1301, junio 2	Juan García compra viña por 55 mrs. en Fuente Tanin.	259
72.-	1301, junio 2	Juan García compra viña por 120 mrs. al Asno.	259
73.-	1304, marzo 20	Donación de veinte viñas y casas a La Trinidad.	260
74.-	1315, octubre 30	Alfonso XI, exención de Portazgo a San Román .	261
75.-	1318, septiembre 23	Alfonso XI, San Román paga tributos a las Huelgas.	261
76.-	1326, abril 28	Alfonso XI, concede protección a Pampliga .	263
77.-	1326, mayo 18	Alfonso XI, exención de Portazgo a Pampliega .	263
78.-	1328, enero 6	Alfonso XI, exención de Portazgo a San Román .	264
79.-	1331, junio 27	Alfonso XI autoriza la venta de Panpliga a Burgos.	264
80.-	1331, julio 8	Poder de doña Mayor García para vender Panpliga .	265
81.-	1331, noviembre 28	Alfonso XI, exención de Portazgo a San Román .	266
82.-	1332, abril 15	Alfonso XI, escribano en Panpliga .	266
83.-	1337, noviembre 23	Alfonso XI, no entren merinos en Panpliga .	267
84.-	1338, abril 26	Alfonso XI, exención de Portazgo a San Román .	267
85.-	1342, julio, 14	Toda Díaz de Padilla dona propiedades a las Huelgas.	267
86.-	1345, julio 24	Toda Díaz de Padilla cambia su donación.	270
87.-	1351, octubre 15	Pedro I, confirma el traslado de Wamba.	271
88.-	1367, febrero 18	Enrique II, exención de Portazgo a San Román .	272
89.-	1367, septiembre 19	Enrique II, confirma el traslado de Wamba.	272
90.-	1371, septiembre 20	Enrique II, confirma los Privilegios a Pampliga .	272
91.-	1379, marzo 15	Burgos manda se paguen pechos en Panpliga .	273
92.-	1379, agosto 8	Juan I, confirma Privilegios a Panpliga .	273
93.-	1379, agosto 8	Juan I, exención de Portazgo a Panpliga .	274
94.-	1379, agosto 30	Juan I, exención de Portazgo a San Román .	275
95.-	1380, diciembre 22	Juan I, San Román pertenece a las Huelgas.	275
96.-	1383, febrero 27	Villamayor cambia propiedades en Torrepadierne .	277
97.-	1384, abril 21	Panpliega no lleva cargas a Bilbao.	279
98.-	1388, enero 26	Panpliega pide confirmación de Alcalde y Merino.	279

99.-	1392, febrero 20	Enrique III, confirma Privilegios a Panpliga .	279
100.-	1392, febrero 20	Enrique III, exención de Portazgo a San Román .	280
101.-	1392, febrero 20	Enrique III, San Román pertenece a las Huelgas.	280
102.-	1393, noviembre 20	Canónigo de la Catedral compra casas en Panpliga .	281
103.-	1401, -----	Enrique III confirma documento 31.	283
104.-	1407, abril 8	Repartimiento de alcabalas de Pampliega .	283
105.-	1407, agosto 3	Juan II, confirma Privilegios a Pampliega .	284
106.-	1410, julio 7	Álvar García compra cinco tierras en Pampliega .	285
107.-	1411, septiembre 16	Listado de obreros de viñas de San Juan en Pampliega .	285
108.-	1411, septiembre 27	Álvar García compra tierra en Fontanillas.	286
109.-	1411, diciembre 31	Casa del canónigo de Burgos en Panpliga .	286
110.-	1413, mayo 17	Obras del castillo de Muño a Pedro Fernández.	287
111.-	1413, diciembre 18	Álvar García compra dos viñas en las Arenas.	288
112.-	1414, mayo 14	Ruy Sánchez, criado del obispo de Palencia.	289
113.-	1415, noviembre 27	Álvar García compra tres tierras, una en San Martín.	289
114.-	1416, febrero 1	Álvar García compra viña de 30 obreros en las Arenas.	289
115.-	1418, febrero 17	Álvar García compra viña en las Arenas.	289
116.-	1419, agosto 10	Álvar García compra casas en puerta del mercado.	289
117.-	1420, -----	Juan II confirma documento 31.	290
118.-	1420, febrero 19	Juan II, confirma Privilegios a Panpliga .	290
119.-	1422, marzo 9	Álvar García compra casas, corral y bodega.	291
120.-	1422, junio 25	Arlanza cede San Vicente a Álvar García.	291
121.-	1423, enero 27	El obispo de Burgos autoriza el censo de San Vicente .	294
122.-	1423, julio 29	Álvar García toma a censo el molino (de la Corva?).	295
123.-	1423, agosto 13	Álvar García compra casas, corral, bodega, silos.	295
124.-	1425, marzo 9	Censo a favor del cabildo de Burgos por 11 florines.	295
125.-	1426, septiembre 16	Álvar García compra casa a Pedro Fernández.	297
126.-	1428, mayo 17	Martino V otorga San Vicente a Álvar García.	298
127.-	1429, febrero 15	Ordenanzas municipales de Panpliga .	299
128.-	1429, febrero 25	Álvar García compra aceña y arcos del puente.	300
129.-	1432, abril 16	Álvar García compra el Molino Tejadillo a Juan de Rojas.	301
130.-	1432, septiembre 3	El Canónigo de Burgos paga 2½ marcos a Panpliga .	302
131.-	1434, septiembre 15	Deslinde de términos entre Villaldemiro y Torre .	303
132.-	1435, noviembre 18	San Pedro de Arlanza, censo de San Vicente .	305
133.-	1436, septiembre 15	Las Huelgas dan a censo el molino de la Corva.	308
134.-	1445, agosto 5	Juan II dona tercias de Panpliga a Miraflores.	310
135.-	1446, diciembre 20	Casas y tierras del Cabildo Catedralicio en Panpliga .	311
136.-	1452, junio 6	Censos de Ferrán García de Frías a San Juan en Santiuste	312
137.-	1453, enero 15	Álvar García dona San Vicente a San Juan.	314
138.-	1453, octubre 2	Covarrubias arrienda a Alfonso de Maluenda.	317
139.-	1454, mayo 5	Álvar García y Arlanza, pleito por 18 florines.	317
140.-	1455, octubre 11	Don Alfonso obispo, autoriza censo de 12 florines.	319
141.-	1456, enero 8	Pedro López de Madrid vende casa en puerta Burgos.	321
142.-	1457, abril 30	Pleito de Álvar García por huertas en Panpliga .	321
143.-	1458, noviembre 8	Testamento de Álvar García de Santa María.	322
144.-	1467, octubre 6	Sancho de Prestines, préstamo de Pampliga .	325
145.-	1469, febrero 3	Enrique IV, Fueros y Privilegios a Panpliga .	325
146.-	1470, diciembre 1	Pleito con Adelantamiento de Castilla.	326
147.-	1473, julio 16	El monasterio de Santiago compra viña.	330
148.-	1478, marzo 11	Fernando V ordena no se enajenen bienes raíz.	330
149.-	1480, mayo 18	Reyes Católicos, Fueros y Privilegios a Pampliega .	331
150.-	1480, julio 17	San Juan compra viña de cuarenta obreros.	332
151.-	1482, mayo 29	Ejecutoria sobre rompimiento y venta de ejidos.	332

152.-	1483, diciembre 16	Torrepadierne no es de la jurisdicción de Muñó.	334
153.-	1488, octubre 30	Lope de Valdivielso, Burgos y Torre , jurisdicción.	334
154.-	1489, enero 24	Préstamo de 8 memorias a San Idefonso.	335
155.-	1497, julio 18	Santiuste pertenece a las Huelgas.	336
156.-	1497, agosto 23	Alonso de Villanueva, daños en Santiuste .	338
157.-	1497, octubre 11	San Juan y la Trinidad, pleito por vendimias.	339
158.-	1498, noviembre 15	Censo de casas de San Juan en la puerta de Burgos.	340
159.-	1499, octubre 18	Pedro Villegas contra Alonso de Villanueva.	341
160.-	1503, marzo 24	Fernando V, San Juan no debe comprar bienes raíz.	342
161.-	1508, febrero 25	Panpliga no debe ser llamado por Alcalde Mayor.	342
162.-	1511, septiembre 22	Pleito con Miraflores por paso de carros.	343
163.-	1513, octubre 12	Monasterio de San Juan saca piedra.	344
164.-	1513, octubre 12	Monasterio de San Juan pone cañal.	344
165.-	1513, octubre 15	Prendimiento de Juan de Salinas de Villa Padierne .	345
166.-	1520, mayo 24	Partición de la herencia de Alonso de Villanueva.	346
167.-	1520, septiembre 17	El convento de la Trinidad y Alonso de Villanueva.	347
168.-	1520, octubre 26	San Juan cambia Molino de Tejadillo por viña.	348
169.-	1521, septiembre 30	Pleito de Burgos con Diego de Valdivielso, Torre .	349
170.-	1523, enero 13	Pleito con Santa María del Campo por uso del puente.	349
171.-	1524, abril 8	Pesquisas sobre la fortaleza de Torrepadierne .	350
172.-	1524, mayo 10	Gutiérrez de Quixada, mayorazgo en Pampliega .	352
173.-	1524, agosto 18	Demolición de la fortaleza de Torrepadierne .	352
174.-	1525, febrero 11	Censos de San Juan en Pampliega y Hornillos.	353
175.-	1525, mayo 21	Sentencia de hidalguía de Juan de Salze de Pampliega .	354
176.-	1525, septiembre 26	Permuta de censos entre la Trinidad y las Huelgas.	355
177.-	1527, diciembre 10	Carlos I confirma Fueros y Privilegios a Pampliega .	355
178.-	1528, febrero 15	Las Huelgas ponen Alcalde en Santiuste .	356
179.-	1531, abril 20	Alcalde Mayor destierra Alcaldes de Pampliega .	357
179.-	1532, diciembre 17	Chancillería absuelve Alcaldes de Pampliega .	359
179.-	1532, junio 11	La Reina, valida la compra de viña por San Juan	361
179.-	1536, febrero 26	Chancillería manda cumplir la Real Cédula.	362
180.-	1541, marzo 28	Alcaldes no entregan varas de autoridad a Burgos.	363
181.-	1545, febrero 19	Juan de Castro, regidor de Burgos, vende viña.	364
182.-	1553, febrero 4	Concierto de Panpliga y Catedral por 11 florines.	365
183.-	1553, febrero 21	Carlos I, traslado censo de 15 florines de la Catedral.	365
184.-	1554, marzo 6	Retablo Mayor de Domingo de Amberes.	367
185.-	1555, junio 12	Venta de Santiuste a Diego López de Castro	368
186.-	1562, febrero 1	Ordenanzas para hacer cuevas en San Vicente .	373
187.-	1563, abril 24	Diego López de Castro funda el mayorazgo de Santiuste	375
188.-	1563, -----	Felipe II confirma Fueros y Privilegios a Pampliega .	378
189.-	1563, septiembre 22	Felipe II, exención de Portazgo a Pampliega .	378
190.-	1566, junio 12	Nombramiento alcalde, merino y escribano en Santiuste	380
191.-	1566, octubre 28	Pampliega toma por patrón a San Roque.	380
192.-	1567, junio 3	Pleito con Villanueva del Camino, presa en Arlanzón.	381
193.-	1567, octubre 7	Retablo de San Roque de Domingo de Amberes.	383
194.-	1567, noviembre 29	Burgos nombra escribano de Panpliga .	383
195.-	1569, diciembre 1	Felipe II manda ver las ordenanzas de cuevas.	384
196.-	1570, junio 9	San Juan, daños al molino por saca de agua.	385
197.-	1580, noviembre 1	San Juan cede tierra para sufragio de aniversarios.	386
198.-	1580, noviembre 6	San Juan vende viñas y casas al concejo.	388
199.-	1589, mayo 6	Burgos pide cuatro infantes para la guerra.	389
200.-	1590, julio 27	Protestas contra Domingo Porcel, regidor de Burgos.	389
201.-	1591, marzo 7	San Juan reclama mayorazgo de Álvaro García.	390

202.-	1592, enero 16	Queja por reparto de ocho millones Pampliega y Torre.	391
203.-	1595, noviembre 4	Expediente Egerton, Andrés Cañas visita Pampliega.	392
204.-	Siglo XVI	Descripción de la iglesia de San Vicente.	393
205.-	1606, enero 14	Felipe III, San Román pertenece a La Huelgas.	393
206.-	1616, septiembre 23	Ejecutoria por nuevo cauce en el río en Santiuste	394
207.-	1620, marzo 20	Felipe III, Fueros y Privilegios a Pampliega.	395
208.-	1621, octubre 7	Felipe IV, Fueros y Privilegios a Pampliega.	396
209.-	1641, septiembre 9	Pleito con las Huelgas por molino de la Corva.	397
210.-	1643, octubre 4	Ratificación de censo de once florines del cabildo.	397
211.-	1656, noviembre 25	Felipe V vende alcabalas de Pampliega y mercado.	399
212.-	1675, marzo 14	Mayorazgo de Santiuste por Marqués de Navamorquende	400
213.-	1683, mayo 10	Pampliega no reconoce el señorío de Burgos.	402
214.-	1683, julio 2	Carlos II manda liberar a los Alcaldes encarcelados.	403
215.-	1696, diciembre 10	Testimonio sobre Santiuste.	404
216.-	1696, diciembre 22	Juan Saiz, ermitaño de Nuestra Señora del Pílon.	405

Siglas.

ACB:	Archivo de la Catedral de Burgos.	18
ACC:	Archivo de la Colegiata de Covarrubias.	2
ACO:	Archivo de la Catedral de Oviedo	1
ACV:	Archivo de la Catedral de Valencia	3
AHN:	Archivo Histórico Nacional.	16
AHR:	Archivo del Hospital del Rey de Burgos	3
AMBU:	Archivo Municipal de Burgos.	69
AMHB:	Archivo del Monasterio de las Huelgas de Burgos.	30
AMT:	Archivo Municipal de Toledo.	2
AMV:	Archivo del Monasterio de Villamayor de los Montes.	8
APP:	Archivo Parroquial de Pampliega, Archivo Diocesano de Burgos.	2
APR:	Archivo del Palacio Real.	2
APS:	Archivo privado de Santiuste	6
ARCHV:	Archivo de la Real Chancillería de Valladolid.	4
BGC:	Becerro Gótico de Cardeña.	2
BN:	Biblioteca Nacional.	3
RAH:	Real Academia de la Historia.	5
RAS:	Real Archivo de Simancas.	26
SPA:	San Pedro de Arlanza.	7

Criterios de transcripción.

- La traducción del latín se entrecorilla en cursiva.
- Se han respetado, en general, los documentos ya publicados.
- En negrita se ponen las referencias importantes para este trabajo.
- En pleitos y censos se suprimen poderes, probanzas y contenidos innecesarios.
- Cambios de línea y de página se marcan con barra y con doble barra inclinada.
- Comentarios, signos y referencias a otros documentos van entre paréntesis.
- Dudas y vacíos van entre corchetes.
- Se suprimen las palabras repetidas.
- Los títulos regios se acortan con etc.
- La ñ se escribe como “nn” hasta el año 1500.
- Al comienzo de palabra la “r” nunca es doble.
- Se mantiene la grafía de c, ç, z, s.
- Se mantiene la grafía de b, v, u.
- No se acentúa ninguna palabra.